

La cortesia voi, donne, predicate

Orlando di Lasso 1532 - 1594

La cor - te - - si - a, la cor - te - sia voi, don - ne, pre - di - ca -  
 Se la di - ce - te, per - ché non me a - ma - te, me a - ma -  
 Quan - do vi ten - go, quan - do vi ten - go men - tre ve n'en - tra -  
 Va, fi - glia mi - a, va fi - glia mia ca se voi pre - di - ca -

La cor - te - si - - - a, la cor - te - sia voi, don - ne, pre - di - ca -  
 Se la di - ce - - - te, per - ché non me a - ma - te, me a - ma -  
 Quan - do vi ten - - go, quan - do vi ten - go men - tre ve n'en - tra -  
 Va, fi - glia mi - - a, va fi - glia mia ca se voi pre - di - ca -

La cor - te - si - - - a, la cor - te - sia voi, don - ne, pre - di - ca -  
 Se la di - ce - - - te, per - ché non me a - ma - te, me a - ma -  
 Quan - do vi ten - - go, quan - do vi ten - go men - tre ve n'en - tra -  
 Va, fi - glia mi - - a, va fi - glia mia ca se voi pre - di - ca -

La cor - te - si - - - a, la cor - te - sia voi, don - ne, pre - di - ca -  
 Se la di - ce - - - te, per - ché non me a - ma - te, me a - ma -  
 Quan - do vi ten - - go, quan - do vi ten - go men - tre ve n'en - tra -  
 Va, fi - glia mi - - a, va fi - glia mia ca se voi pre - di - ca -

8

1. 2.

te te, ma ma - i, ma ma - i, ma mai non l'os-ser - va - te, vi so di - re;  
 te te, et ha - i, et ha - i, et hai pie - tà di tan - to mio mar - ti - re?  
 te, te e sen - za, e sen - za, e sen - za cau - sa me voi far mo - ri - re.  
 re, re, l'o - pe - re, l'o - pe - re, l'o - pe - re bo - ne, ti bi - so - gna fa - re.

te te, ma ma - i, ma ma - i, ma mai non l'os - ser - va - te, vi so di - re;  
 te te, et ha - i, et ha - i, et hai pie - tà di tan - to mio mar - ti - re?  
 te, te e sen - za, e sen - za, e sen - za cau - sa me voi far mo - ri - re.  
 re, re, l'o - pe - re, l'o - pe - re, l'o - pe - re bo - ne, ti bi - so - gna fa - re.

te te, ma ma - i, ma ma - i, ma mai non l'os-ser - va - te, vi so di - re;  
 te te, et ha - i, et ha - i, et hai pie - tà di tan - to mio mar - ti - re?  
 te, te e sen - za, e sen - za, e sen - za cau - sa me voi far mo - ri - re.  
 re, re, l'o - pe - re, l'o - pe - re, l'o - pe - re bo - ne, ti bi - so - gna fa - re.

15

voi lo ve - de - re, s'è co - me di - co io? Sol ch'io ti par -

voi lo ve - de - re, s'è co - me di - co io? Sol ch'io ti

voi lo ve - de - re, s'è co - me di - co io? Sol ch'io ti

voi lo ve - de - re, s'è co - me di - co io? Sol ch'io ti par -

20

lo, sol ch'io ti par - lo, di - ci: va con di - o! Sol o!

par - lo, sol ch'io ti par - lo, di - ci: va con di - o! di - - - o!

par - lo, sol ch'io ti par - lo, di - ci: va con di - o! di - - - o!

lo, sol ch'io ti par - lo, di - - - ci: va con di - o! Sol di - - - o!

1. Die Höflichkeit, die ihr Frauen predigt,  
haltet ihr selbst nicht ein,  
das kann ich euch sagen;  
Refrain:  
willst du sehen, daß es so ist, wie ich sage?  
Ich brauche dich nur anzusprechen  
und schon sagst du: Geh mit Gott!

2. Wenn ihr so sagt, warum liebt ihr mich also nicht  
und lasst mich grundlos sterben?  
Refrain..

3. Wenn ich euch halte, wenn ihr hereinkommt,  
habt ihr Mitleid mit meinem grossen Martyrium?  
Refrain...

4. Geh, meine Tochter, auch wenn ihr predigt,  
die guten Werke wollen getan sein.  
Refrain...